EINGEFÜHRT IN DER BILDUNGSANSTALT JAQUES-DALCROZE IN DRESDEN-HELLERAU.

E. JAQUES-DALCROZE

16 PLASTISCHE STUDIEN

SKIZZEN FÜR MIMISCHE DARSTELLUNGEN

FÜR

KLAVIER

HEFT I M. 3_ nº

Nº 1. UNVERHOFFTES GLÜCK.
UNEXPECTED HAPPINESS.- BONHEUR INESPÉRÉ.

Nº 2. UNSÜHNBARE SCHULD.
THE BURDEN OF GUILT.- LE POIDS DE LA FAUTE.

Nº 3. KINDLICHES MÜHEN.
CHILDISH ENDEAVOURS.- L' ENFANT CHERCHE...

Nº 4. RINGKAMPF.
WRESTLING.- LA LUTTE.

Nº 5. DAS VERSCHLEIERTE BILD
THE VOILED PICTURE.- SOULEVER LE VOILE DU MYSTÈRE.

Nº 6. LICHT IM DUNKEL.
LIGHT IN DARKNESS.- VICTOIRE SUR SOI-MÊME.

Nº 7. EHERNE MAUERN TÜRMEN SICH AUF.
UNSURMOUNTABLE WALLS.- UN MUR S'ÉLÈVE... INFRANCHISSABLE.

Nº 8. SÜSSES GEDENKEN.
SWEET MEMORIES.- LE PASSÉ SOURIT.

HEFT II M. 3_ nº

Nº 9. MANNHAFT ZUM ZIEL.
STRAIGHT AHEAD.- MARCHER AU BUT.

Nº 10. TROTZ AUS LEID.
OPPOSED TO SORROW.- L'OBSESSION DU PASSÉ.

Nº 11. DER LÄUFER VON MARATHON.
MARATHON RACE.- LE COUREUR DE MARATHON.

Nº 12. GESTILLTE RACHE.
VENGEANCE.- VENGEANCE LONGUEMENT MÉDITÉE.

Nº 13. KINDLICHE LUST
JUVENILE PLEASURES.- LES ENFANTS JOUENT À SE POURSUIVRE.

Nº 14. UNGESTILLTES SEHNEN.
LONGING IN VAIN.- ILLUSION.....DÉCEPTION.

Nº 15. SPIEL DER WELLEN.
PLAYFUL BILLOWS.- LA VAGUE.

Nº 16. UND DAS LICHT VERDRÄNGTE DIE FINSTERNIS.
LIGHT FOLLOWING DARKNESS.- L' EVEIL À LA LUMIÈRE.

Verlag und Eigentum für alle Länder. Aufführungsrecht vorbehalten.
N. SIMROCK G.M.B.H.
BERLIN LEIPZIG
LONDON W. Alfred Lengnick & Cº 14, Berners Street.
PARIS Max Eschig, 13, Rue Laffitte
Sole Agents for the United States of America T. B. HARMS COMPANY, NEW YORK.
Copyright 1911 by N. Simrock G.m.b.H., Berlin. Copyright for the British Empire by Schott & Cº, London.

Lith. Anst. v. C. G. Röder G.m.b.H., Leipzig.

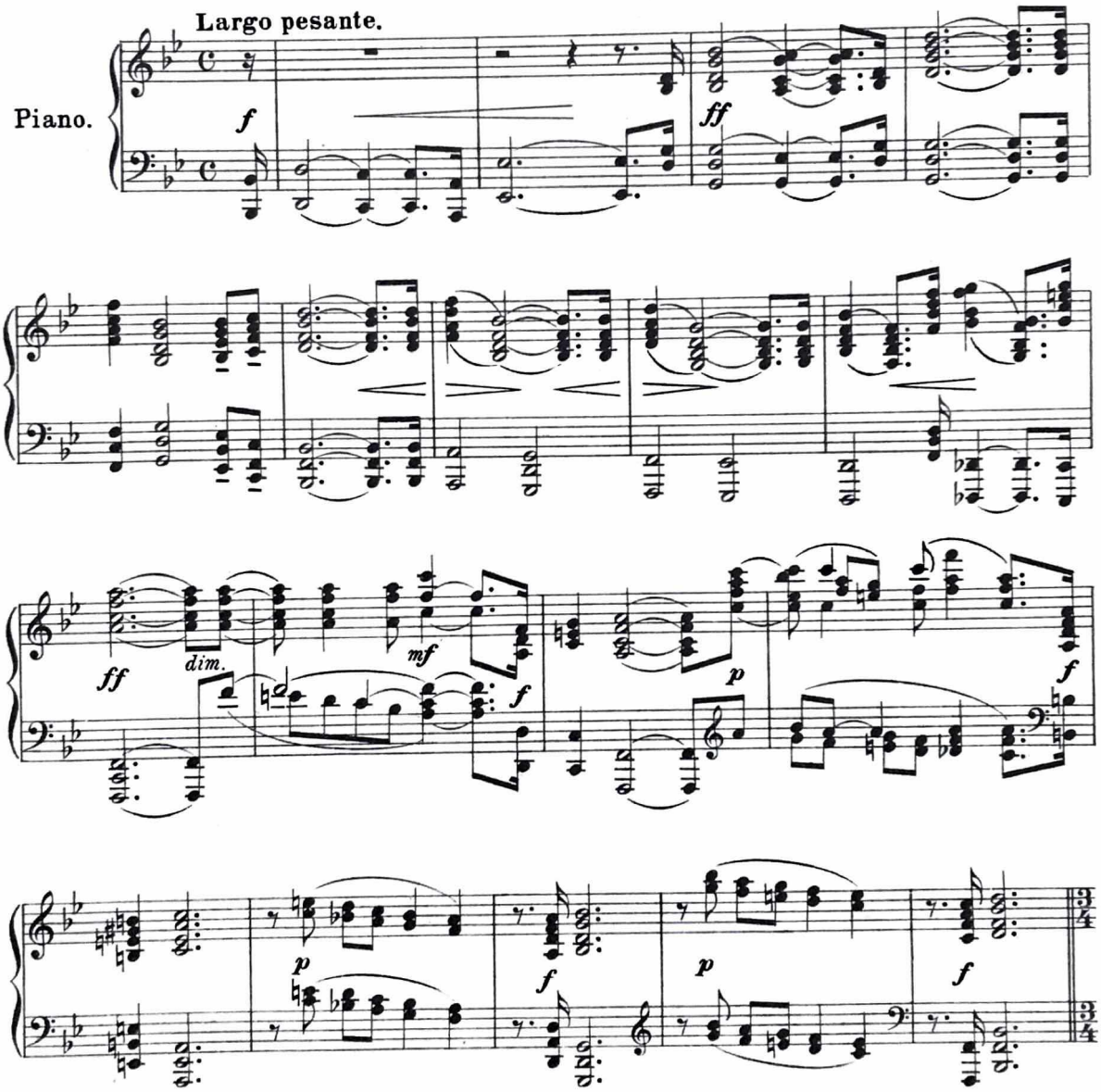
Aufführungsrecht vorbehalten.

IX.

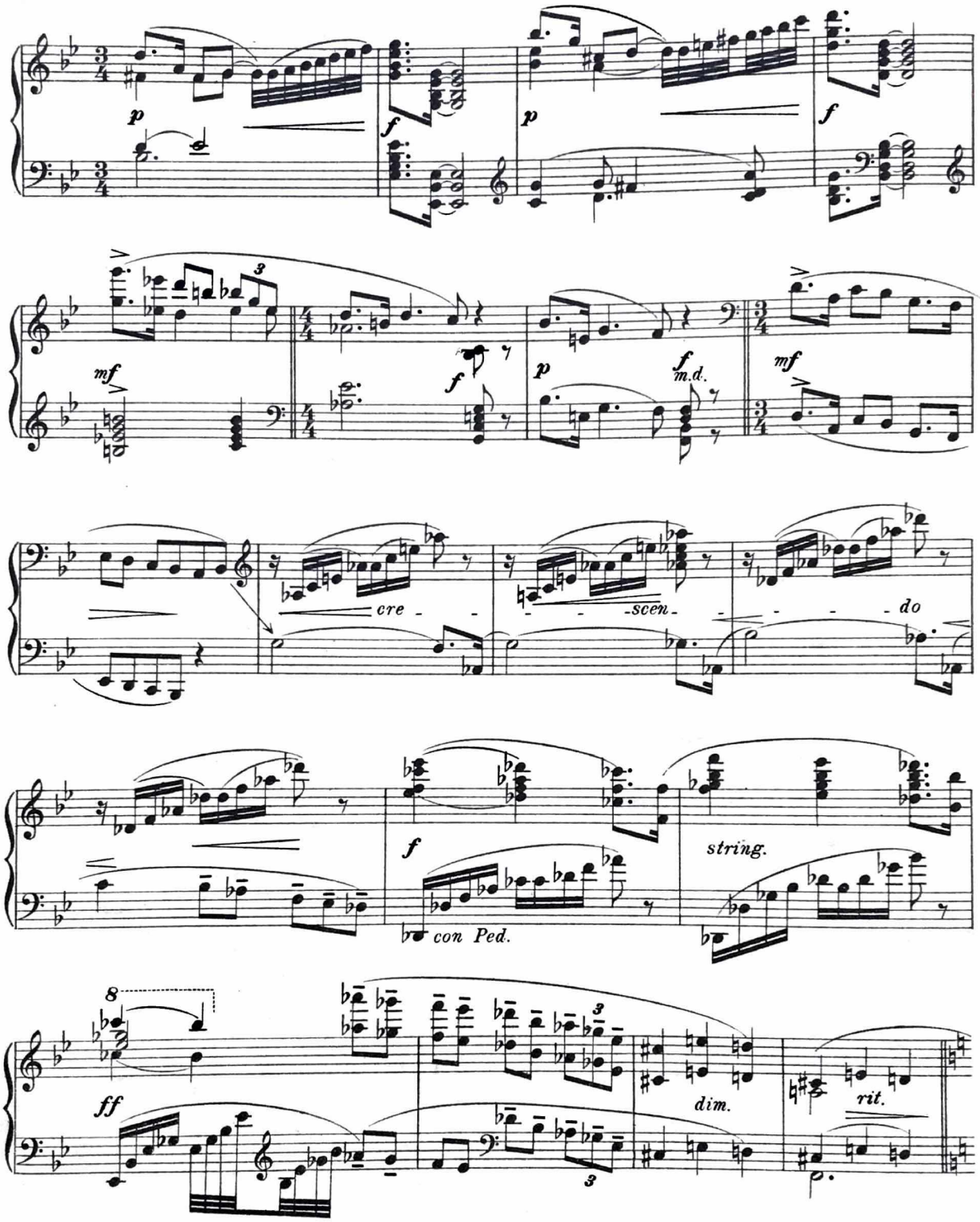
Mannhaft zum Ziel.

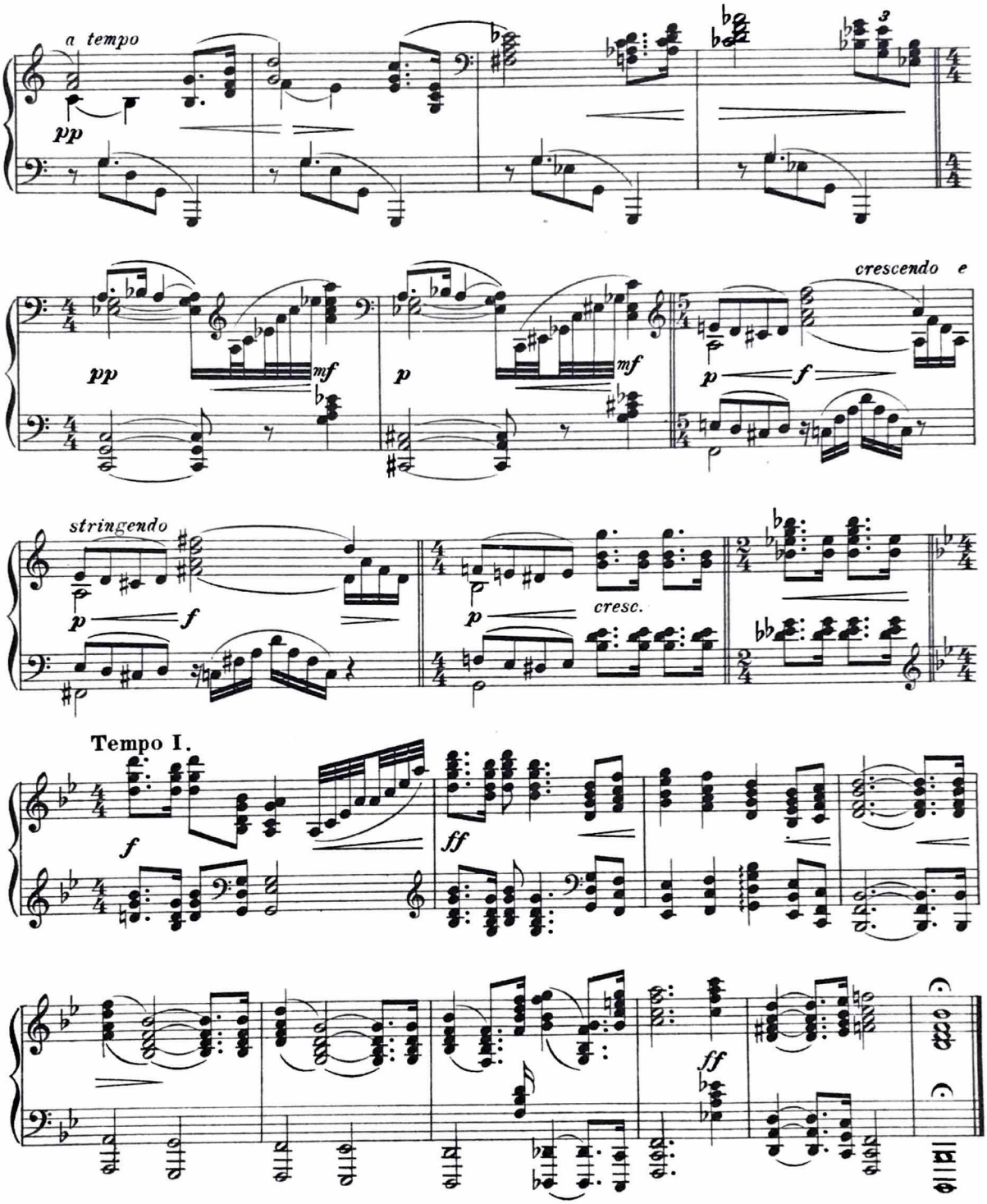
Straight ahead. ⚜ Marcher au but.

E. Jaques-Dalcroze.
Plastische Studien.



Copyright 1911 by N. Simrock, G.m.b.H. Berlin.


p
f
p
f
mf
f
p
f
m.d.
mf
cre - - - scen - - - do
f
con Ped.
string.
8
ff
dim.
rit.

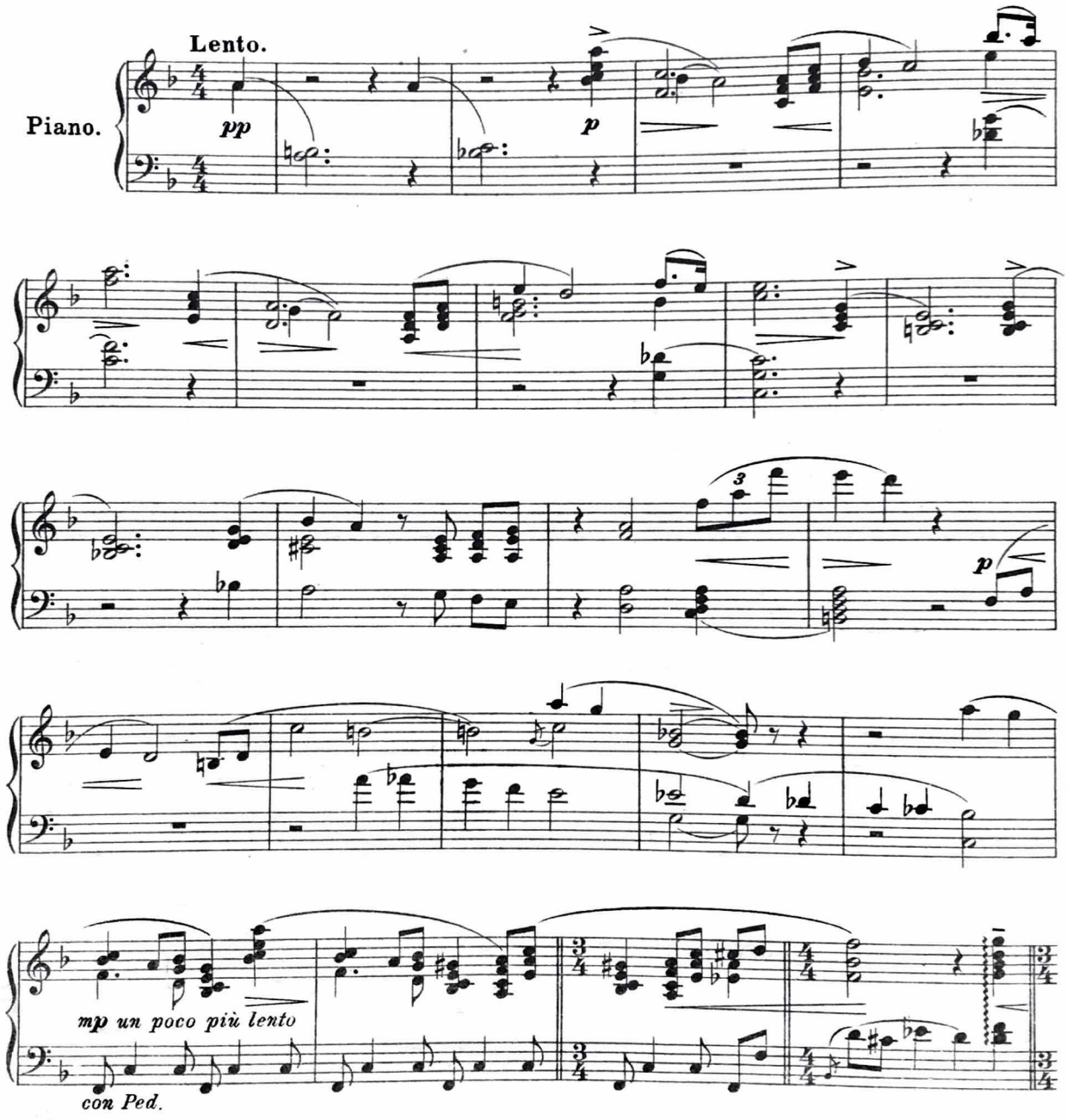

a tempo
pp
mf
p
crescendo e
f
stringendo
cresc.
Tempo I.
ff

X.

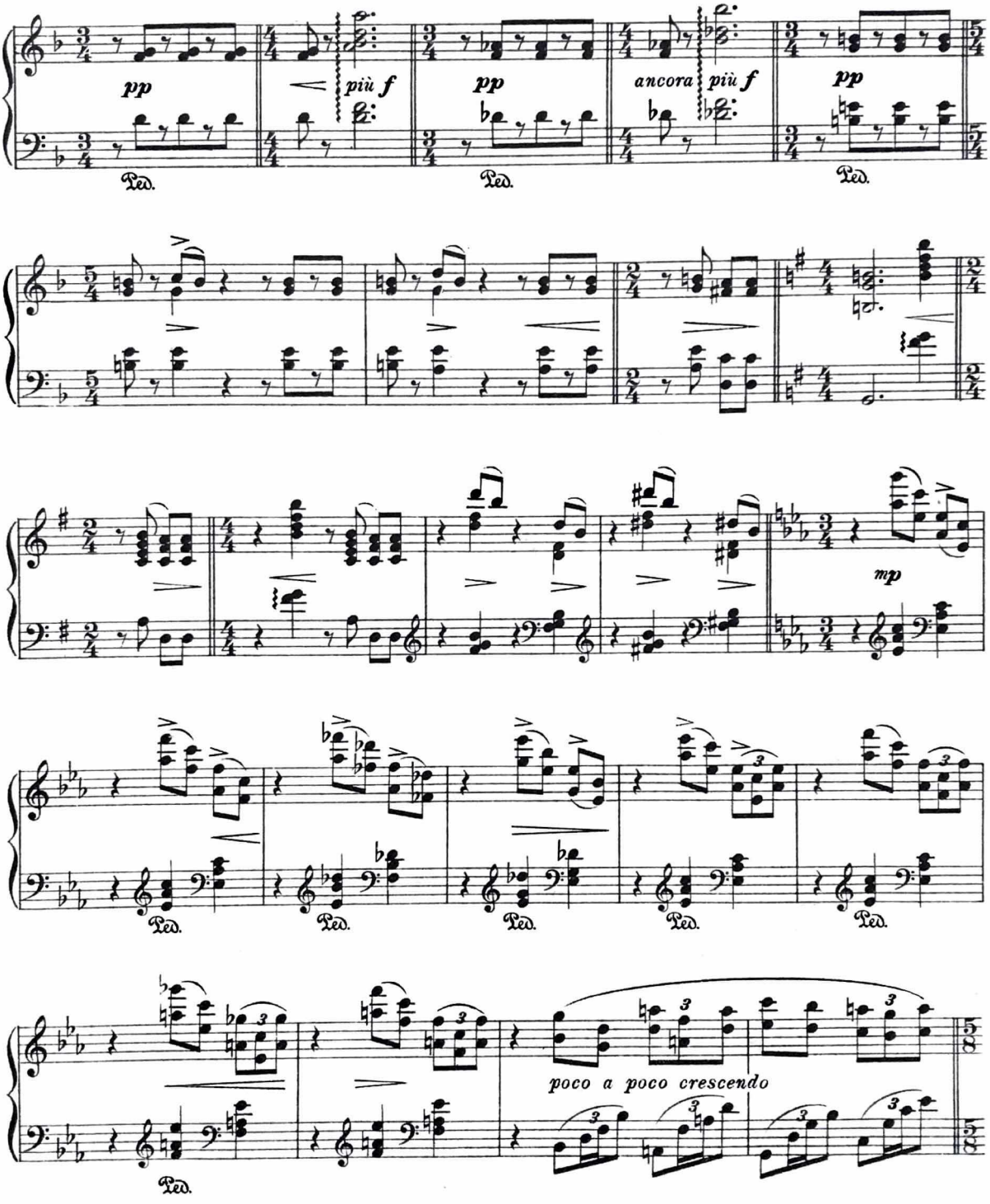
Trotz aus Leid.

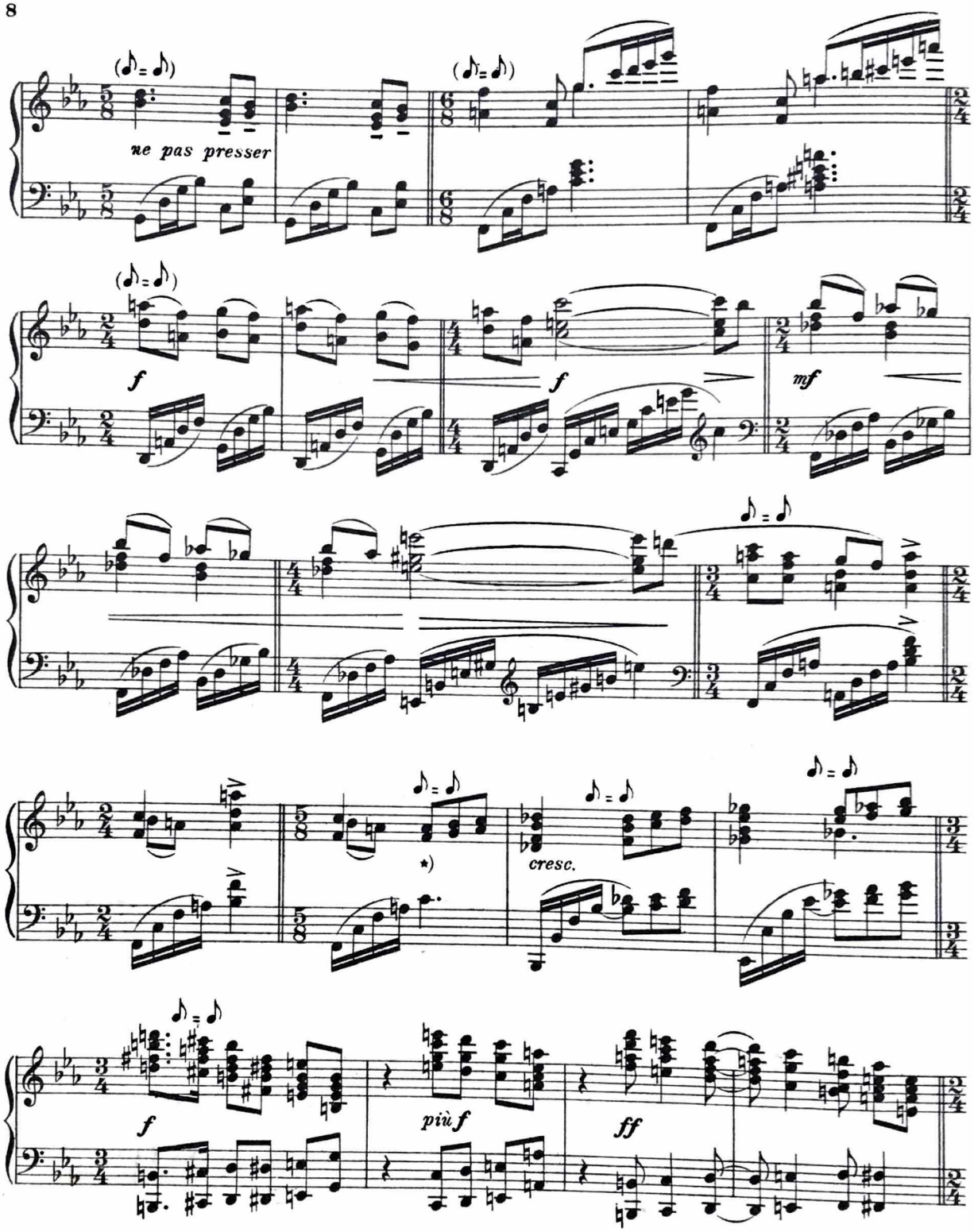
Opposed to Sorrow. ⚜ L'obsession du passé.

E. Jaques-Dalcroze.
Plastische Studien.

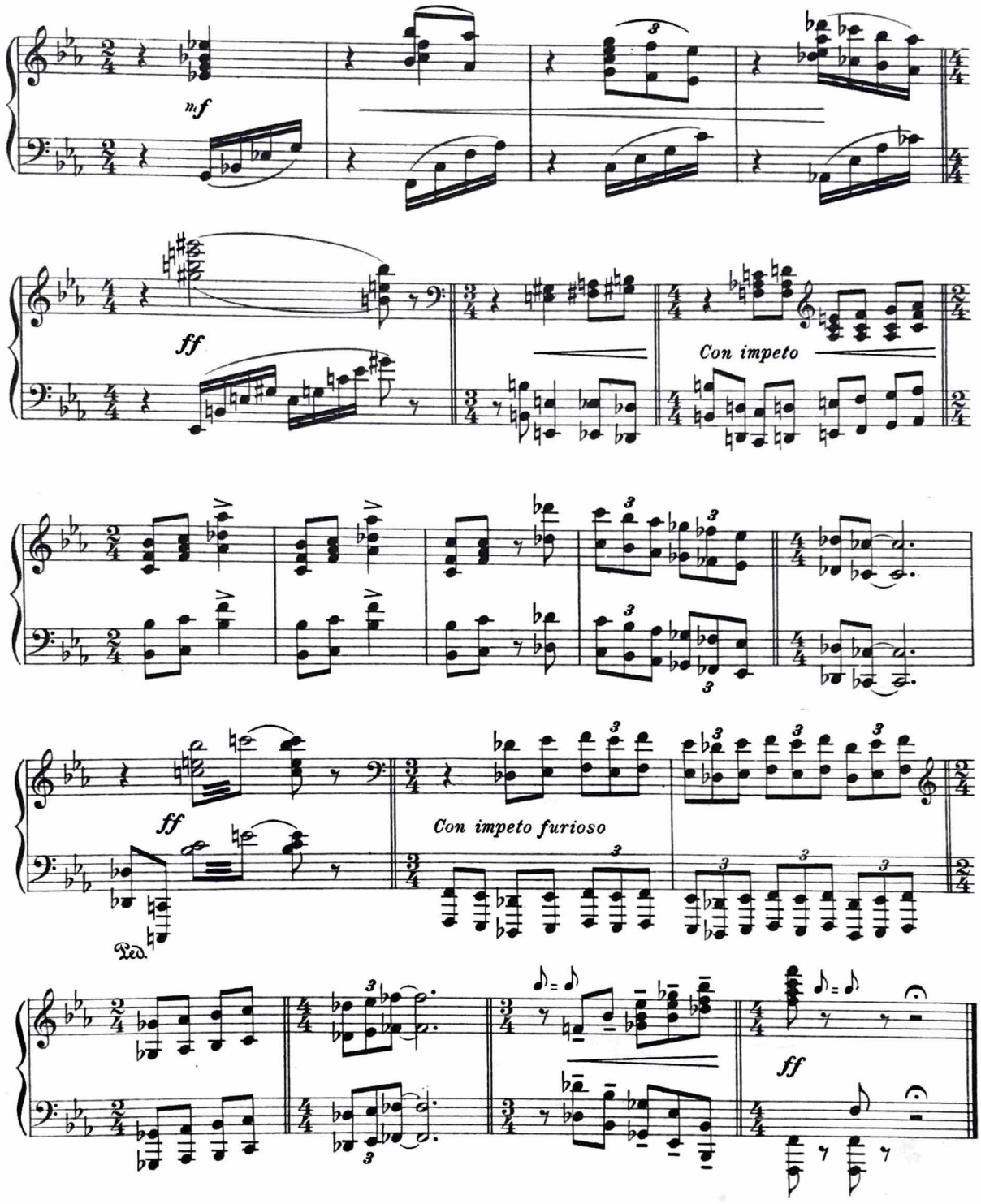


Copyright 1911 by N. Simrock, G. m. b. H. Berlin.


pp
più f
pp
ancora
più f
pp
Ped.
mp
poco a poco crescendo



*) Es sind keine Triolen. Achtel bleibt Achtel.

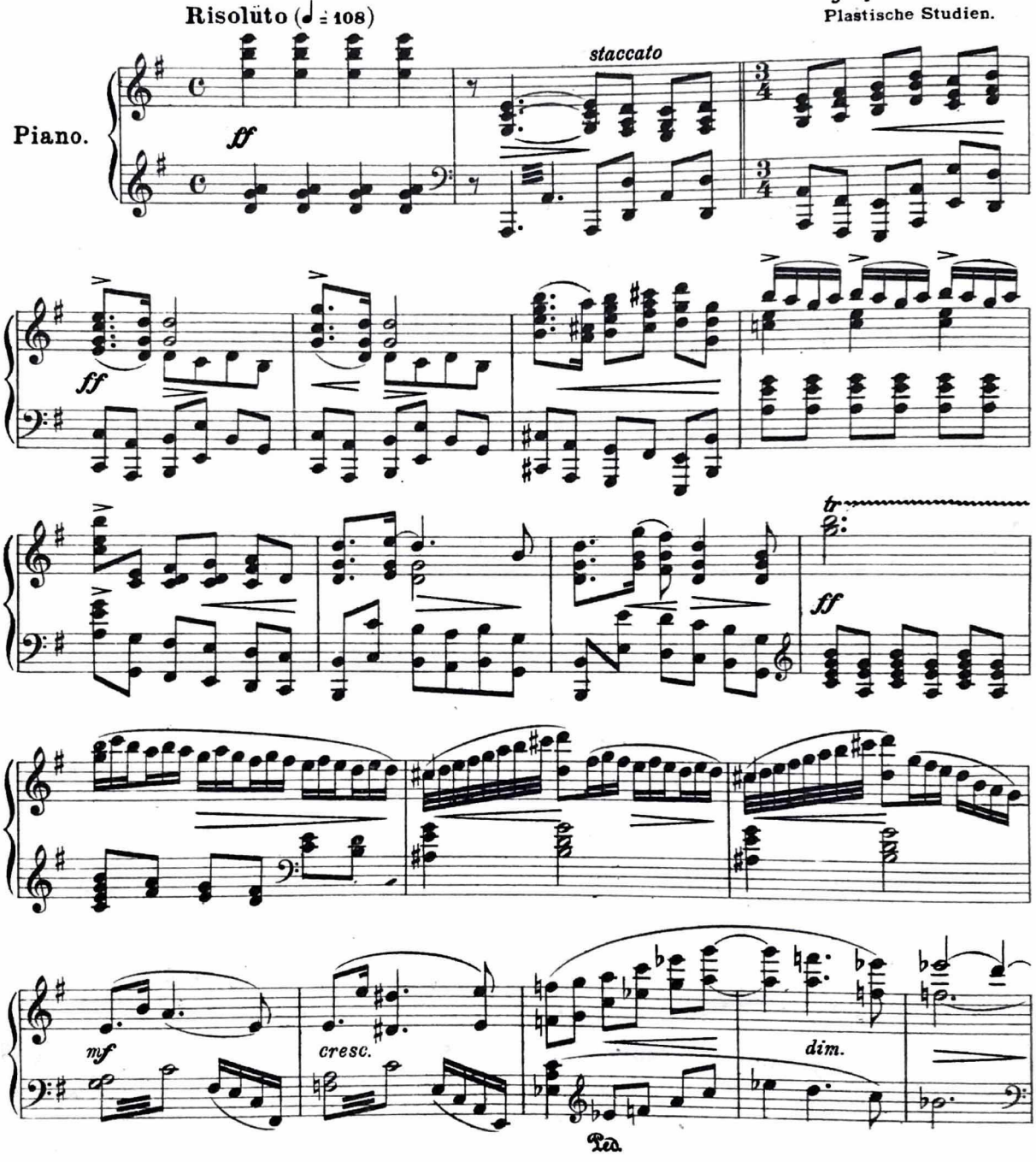

mf
ff
Con impeto
ff
Con impeto furioso
Ped.
ff

XI.

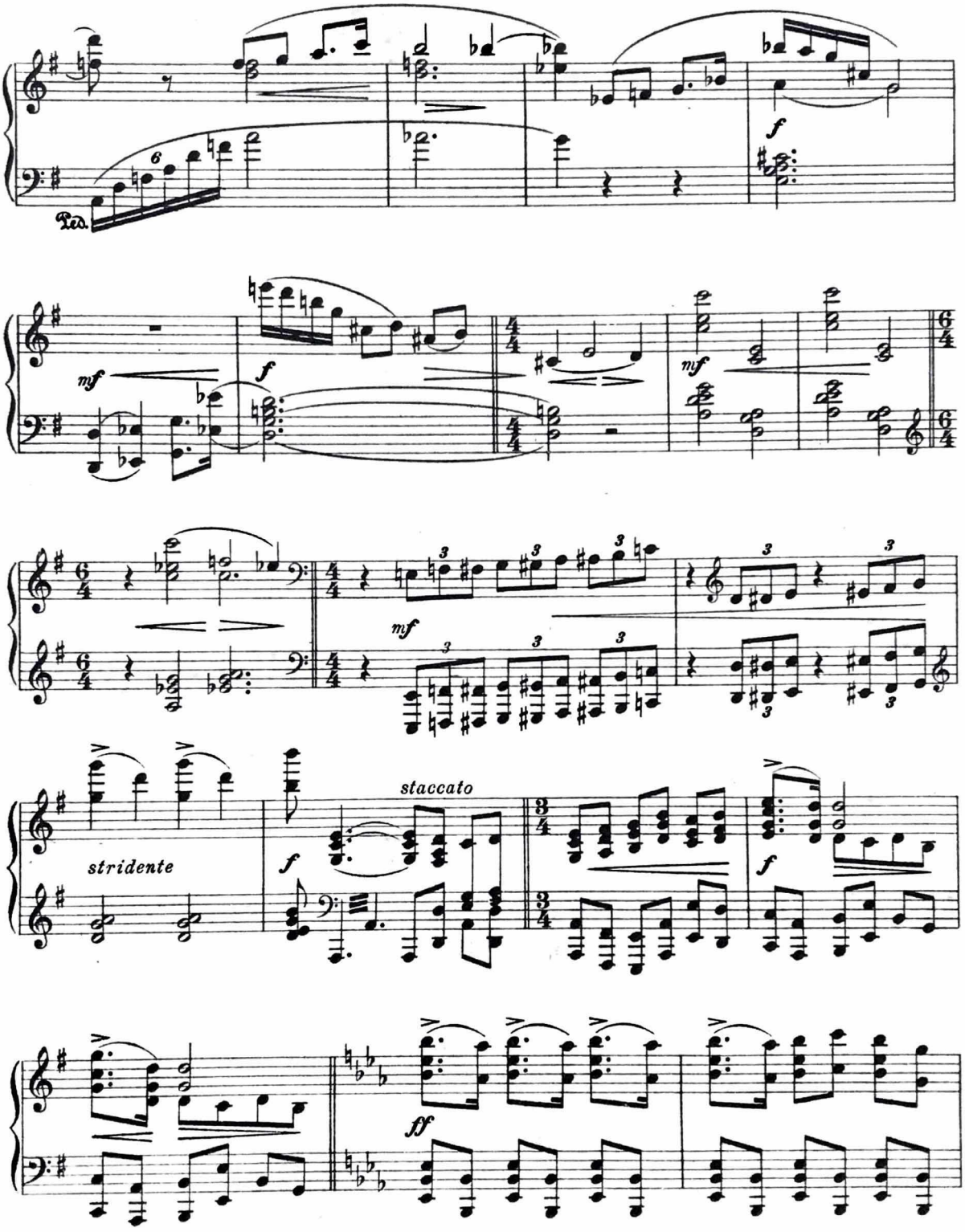
Der Läufer von Marathon.

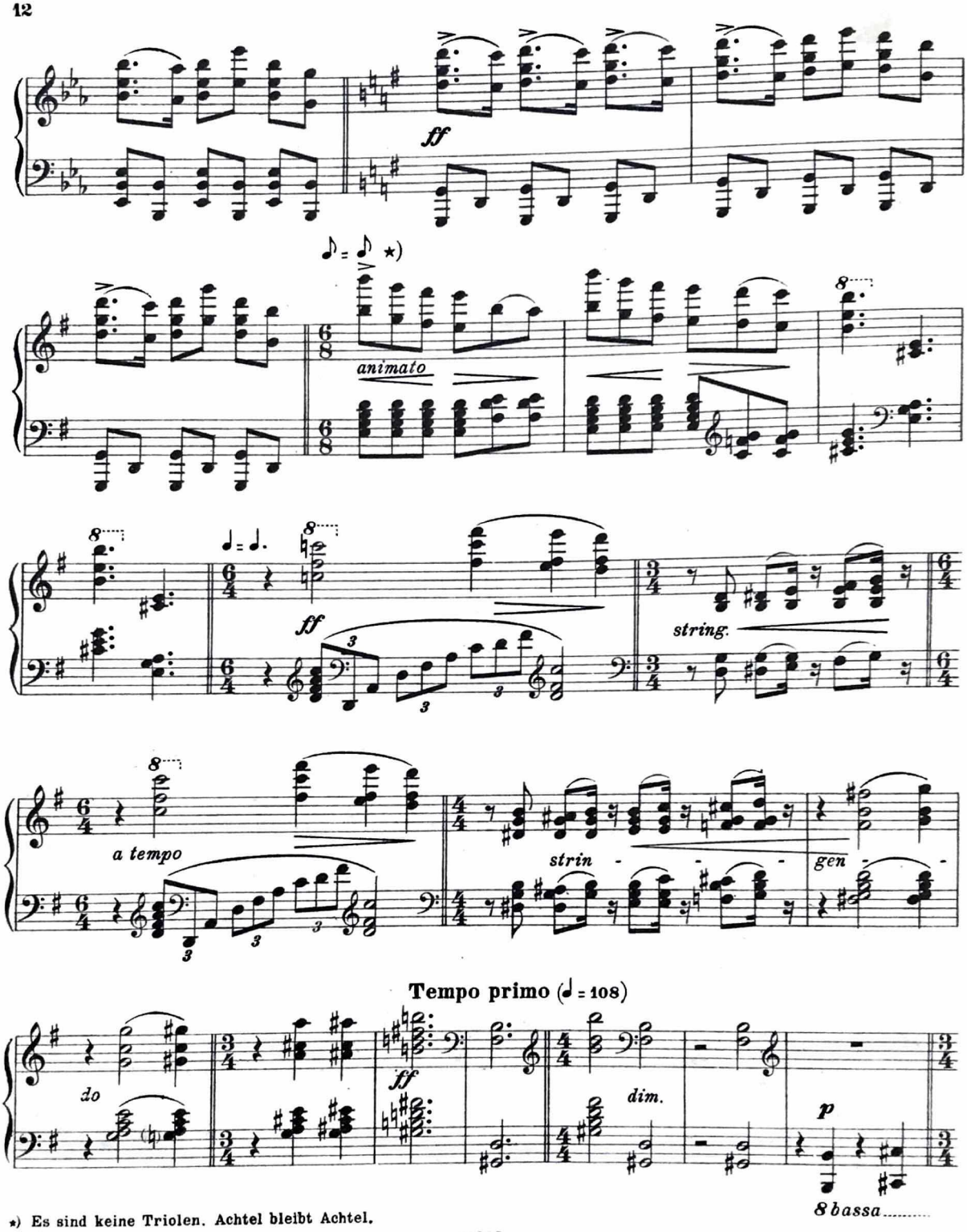
Marathon Race. ⚜ Le coureur de Marathon.

E. Jaques-Dalcroze.
Plastische Studien.

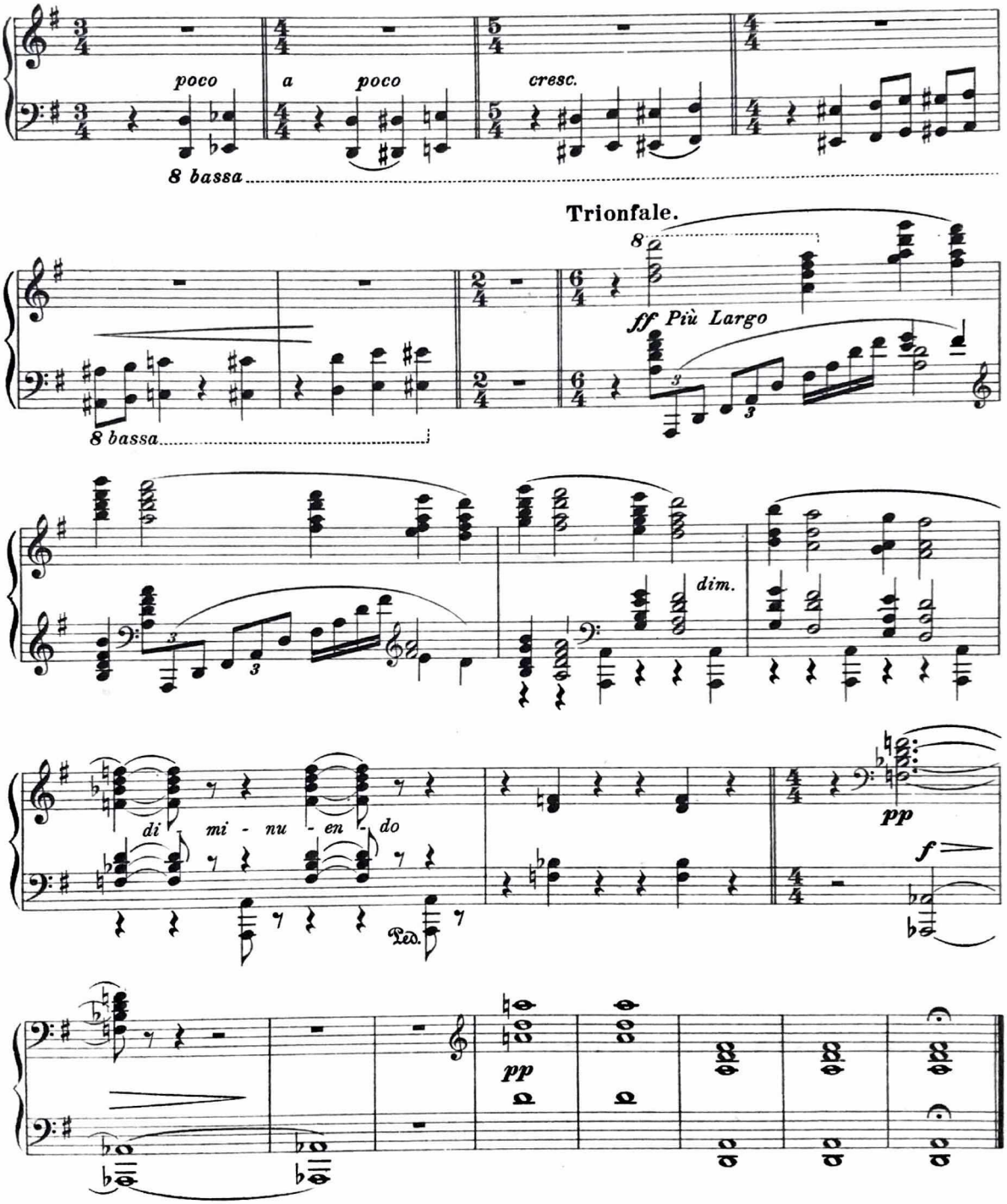


Copyright 1911 by N.Simrock, G.m.b.H., Berlin


Ped.
f
mf
f
mf
mf
stridente
f
staccato
f
ff



*) Es sind keine Triolen. Achtel bleibt Achtel.


poco
a poco
cresc.
8 bassa
Trionfale.
8
ff Più Largo
8 bassa
dim.
di mi - nu - en - do
Ped.
pp
f
pp

XII.

Gestillte Rache.

Vengeance. ⚜ Vengeance longuement méditée.

E. Jaques-Dalcroze.
Plastische Studien.

Andante tragico (♩ = 96)

Piano.

pp misterioso

f

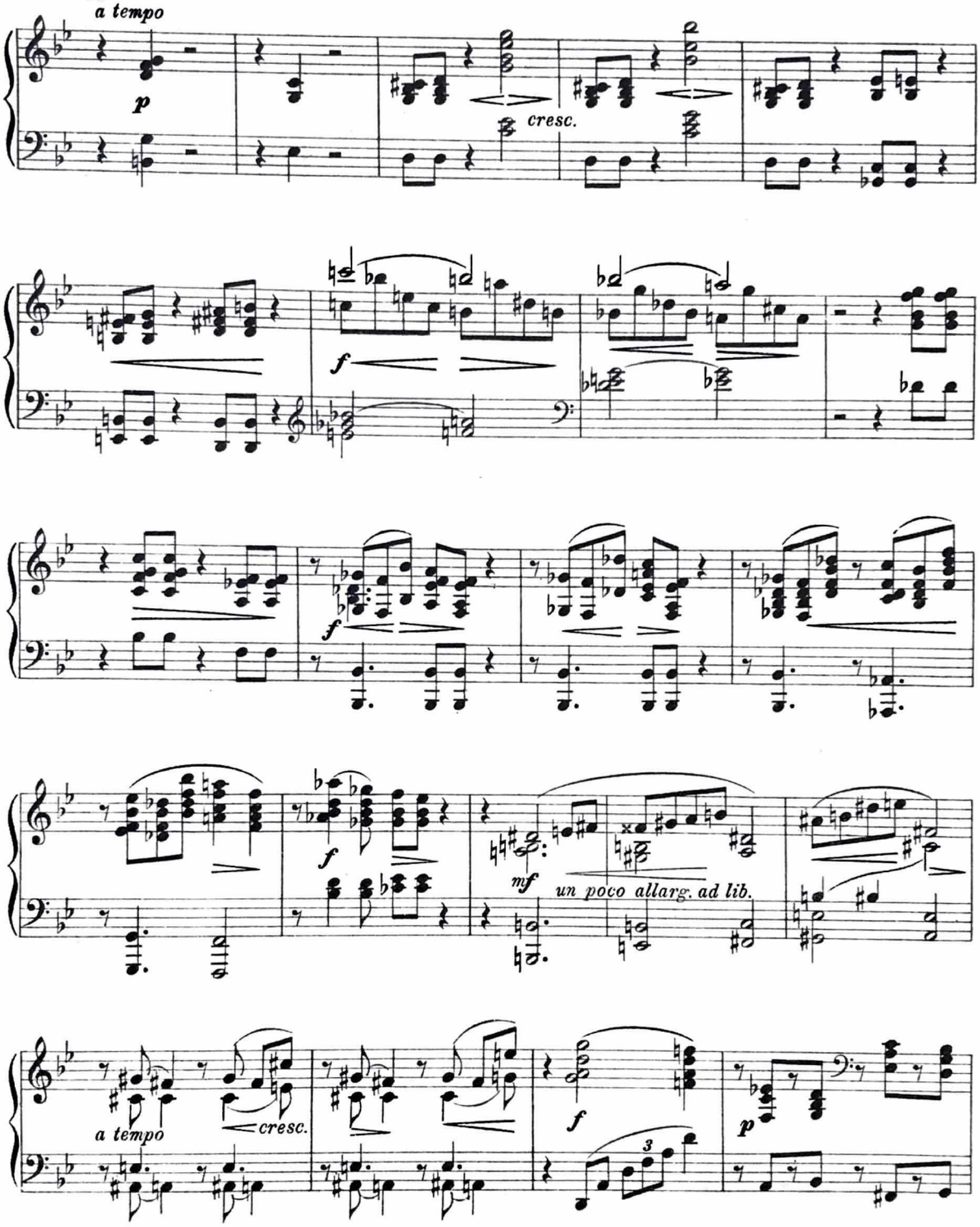
p

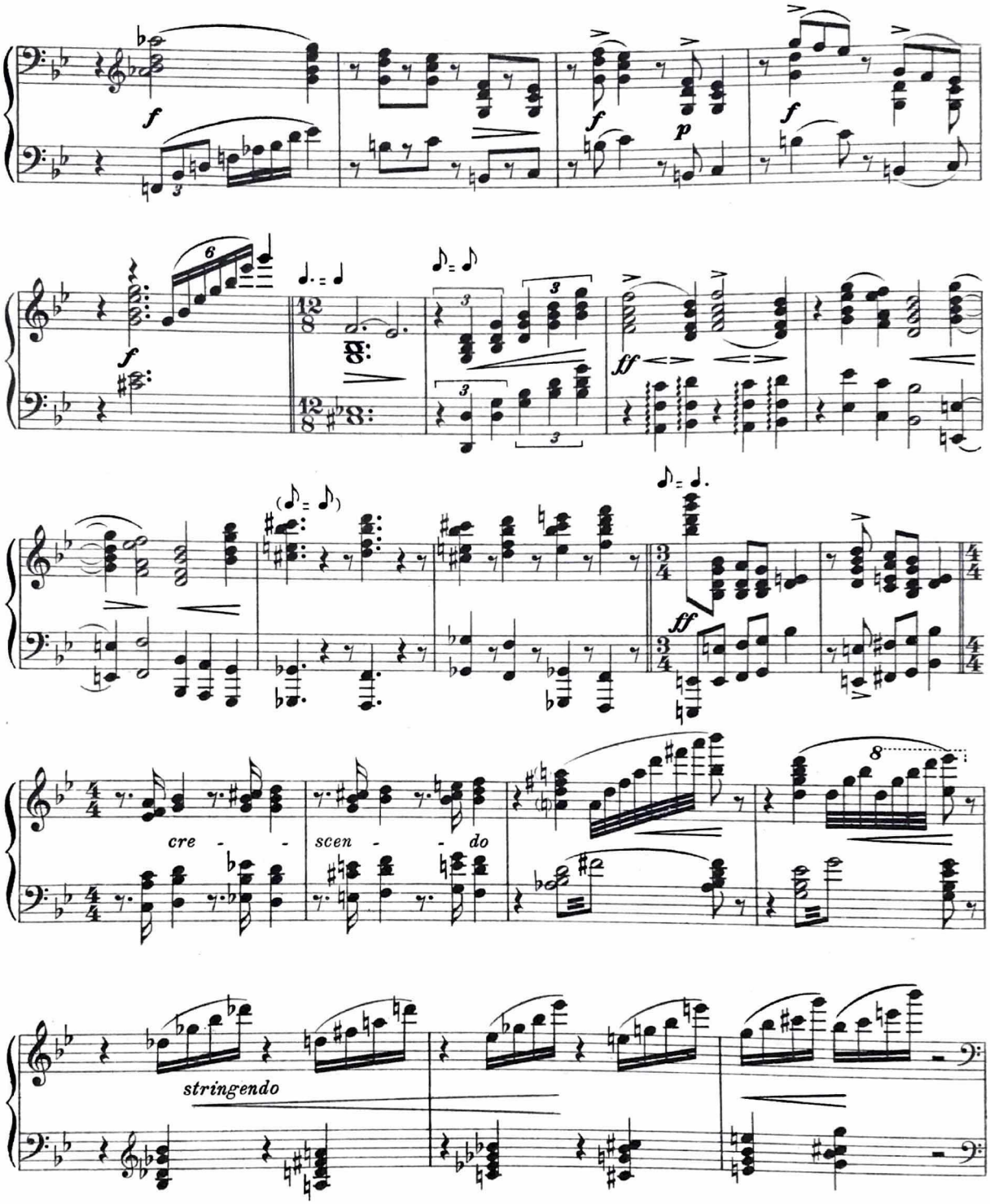
mf

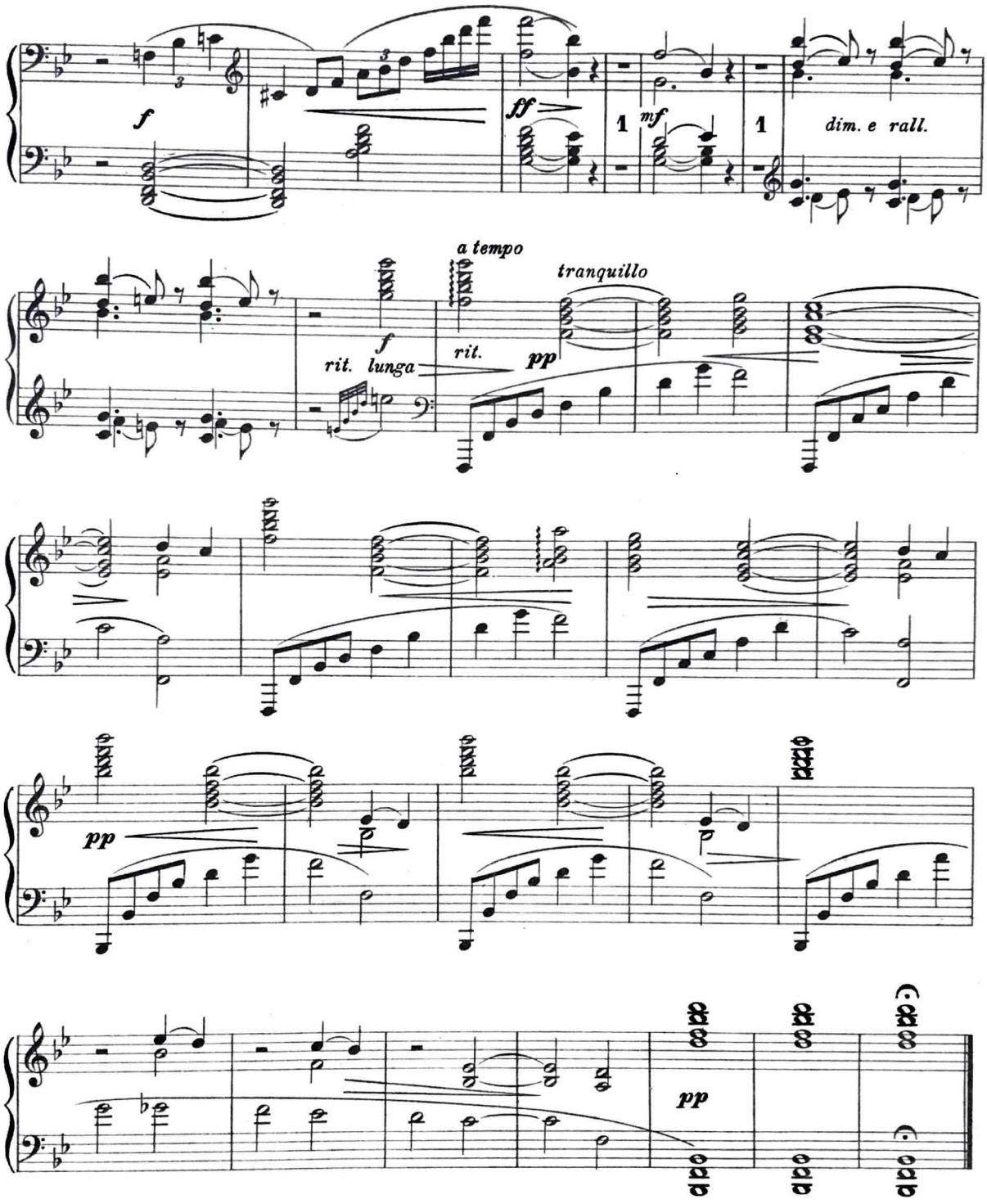
p

3

Copyright 1911 by N Simrock, G.m.b.H., Berlin.


a tempo
p
cresc.
f
f
f
mf
un poco allarg. ad lib.
a tempo
cresc.
f
p
3


f
f
p
f
f
ff
ff
cre - - scen - - do
8
stringendo

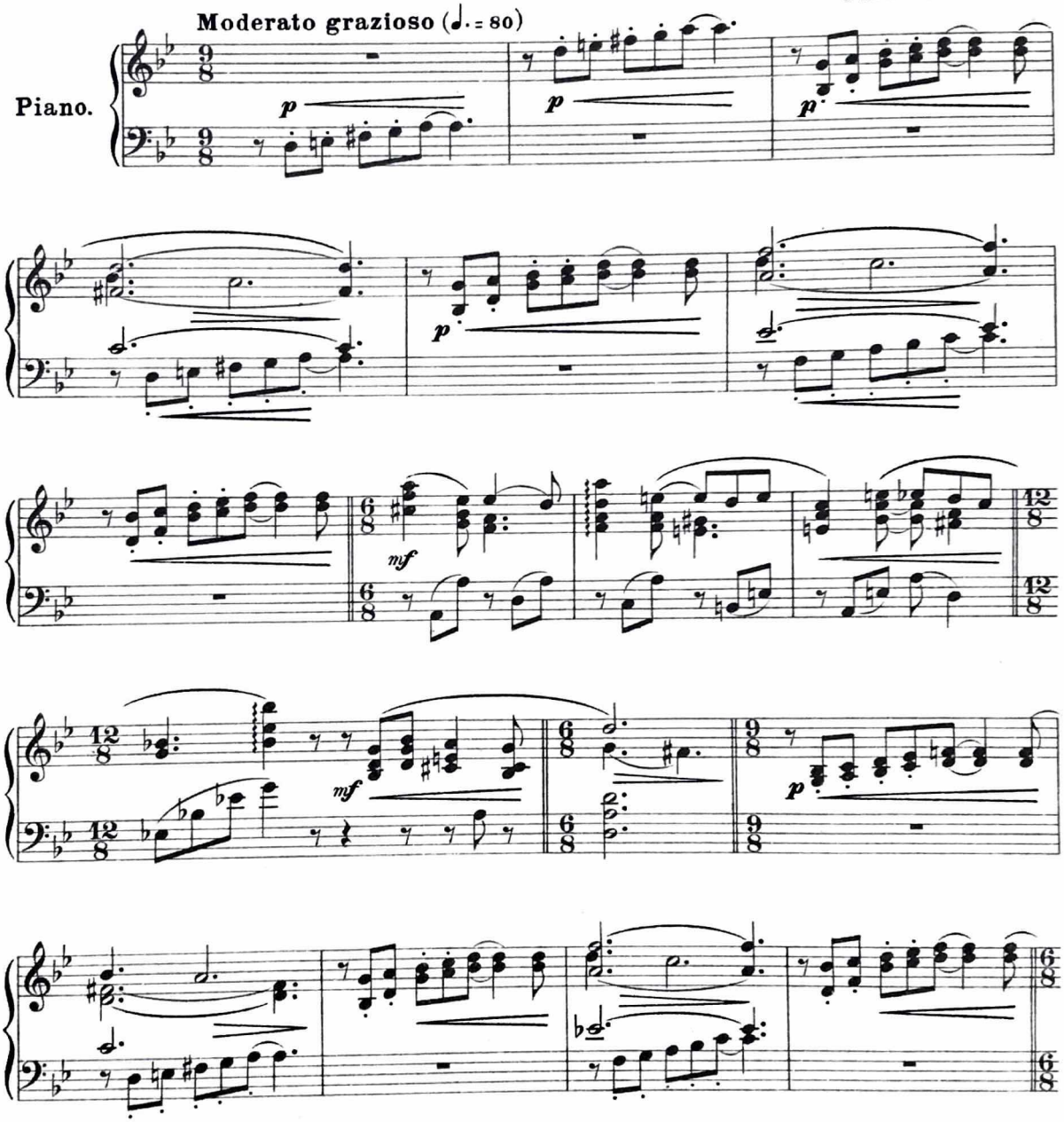

f
ff
1
mf
1
dim. e rall.
a tempo
tranquillo
f
rit. lunga
rit.
pp
pp
pp

XIII.

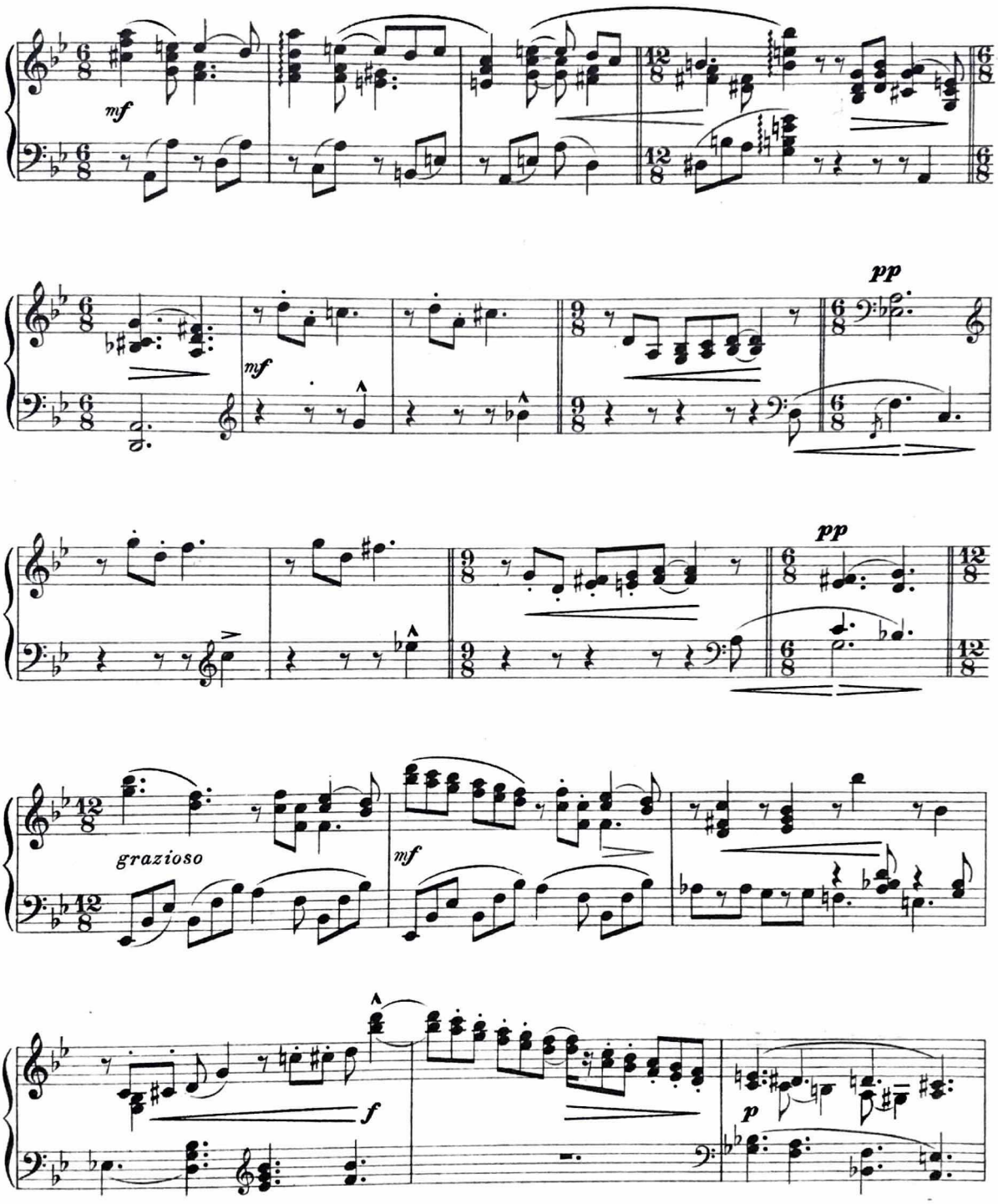
Kindliche Lust.

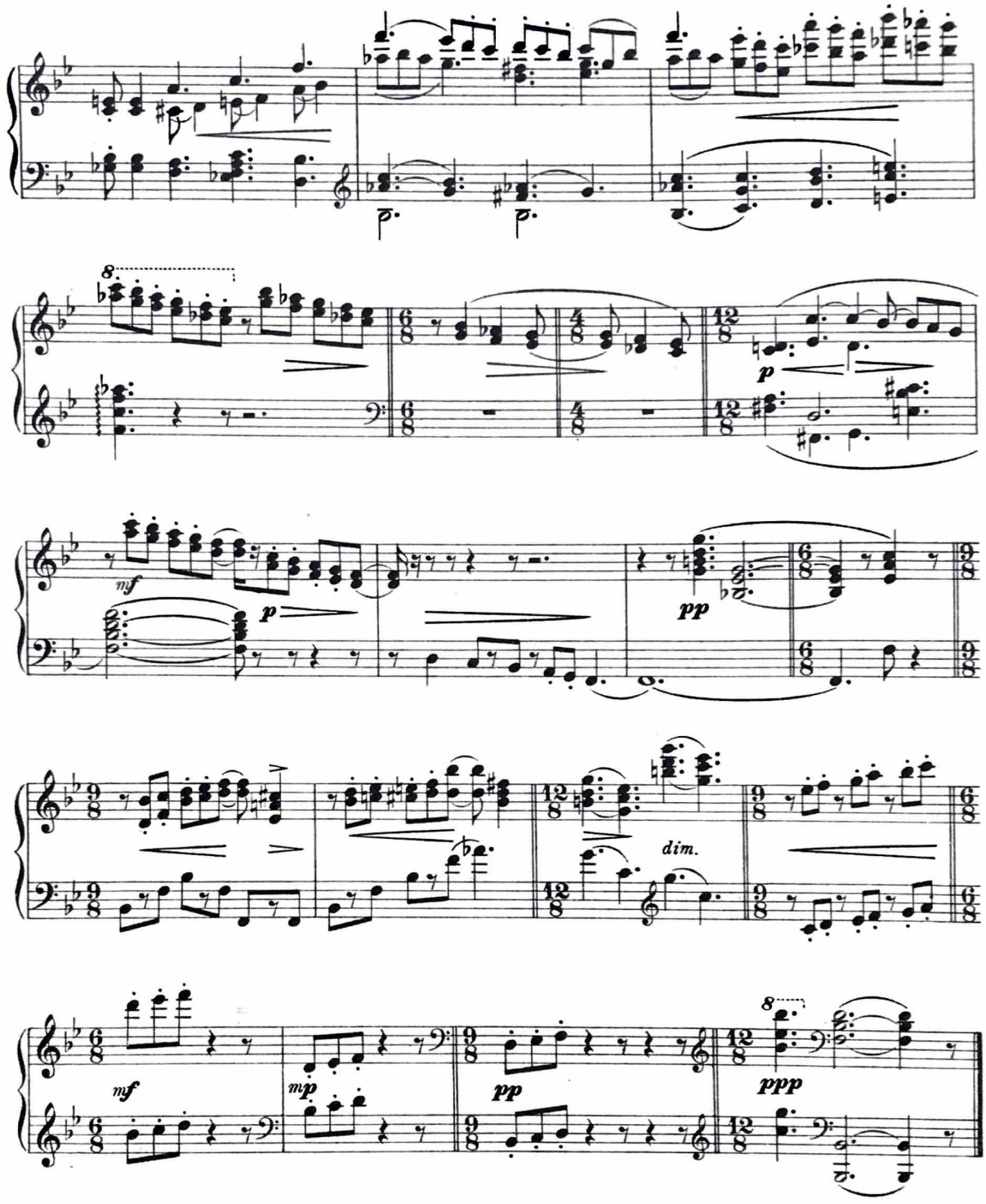
Juvenile Pleasures. ⚜ Les enfants jouent à se poursuivre.

E. Jaques-Dalcroze.
Plastische Studien.



Copyright 1911 by N. Simrock, G.m.b.H., Berlin.


mf
pp
mf
pp
grazioso
mf
f
p


8
p
mf
p
pp
dim.
mf
mp
pp
8
ppp

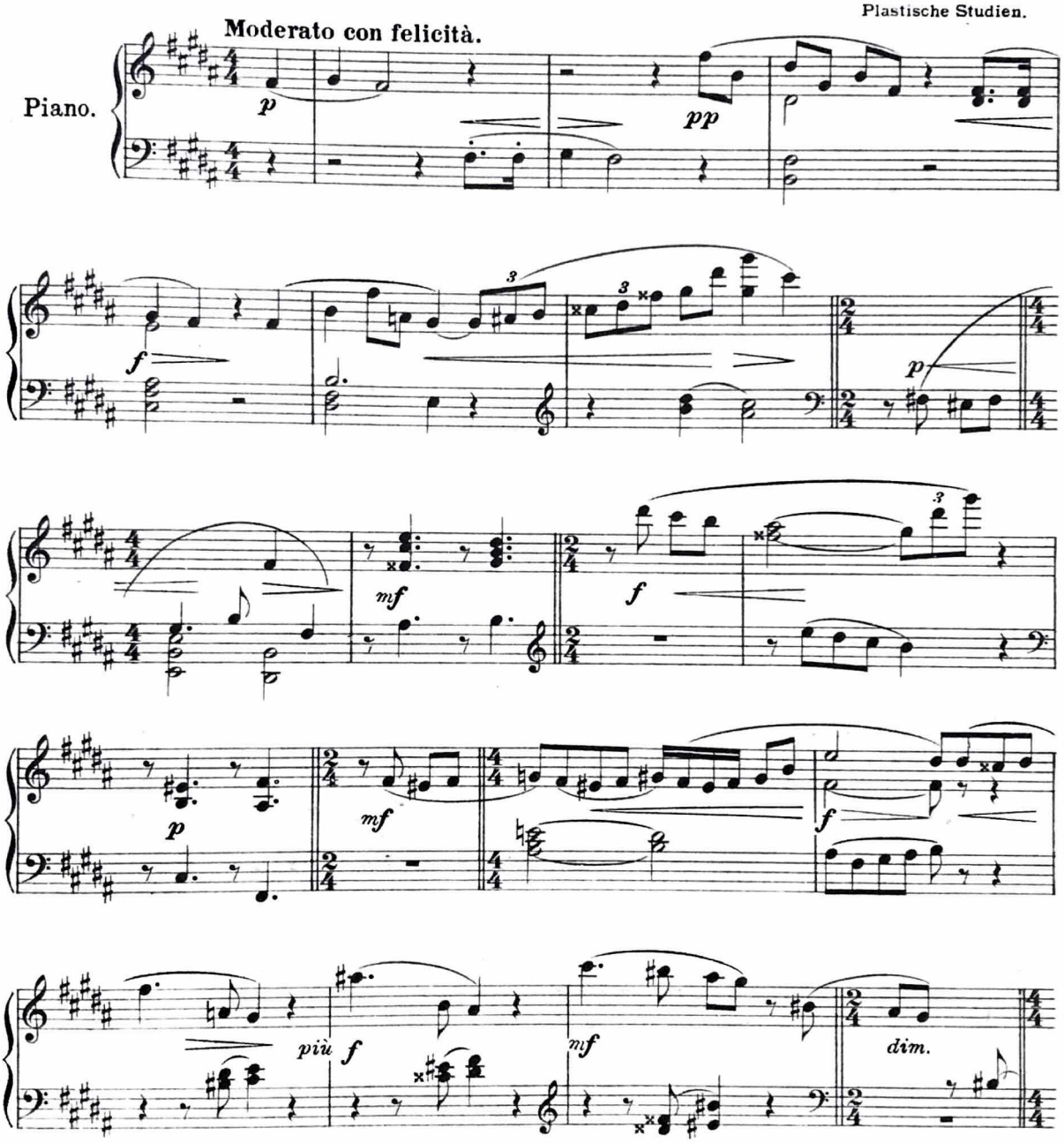
XIV.

Ungestilltes Sehnen.

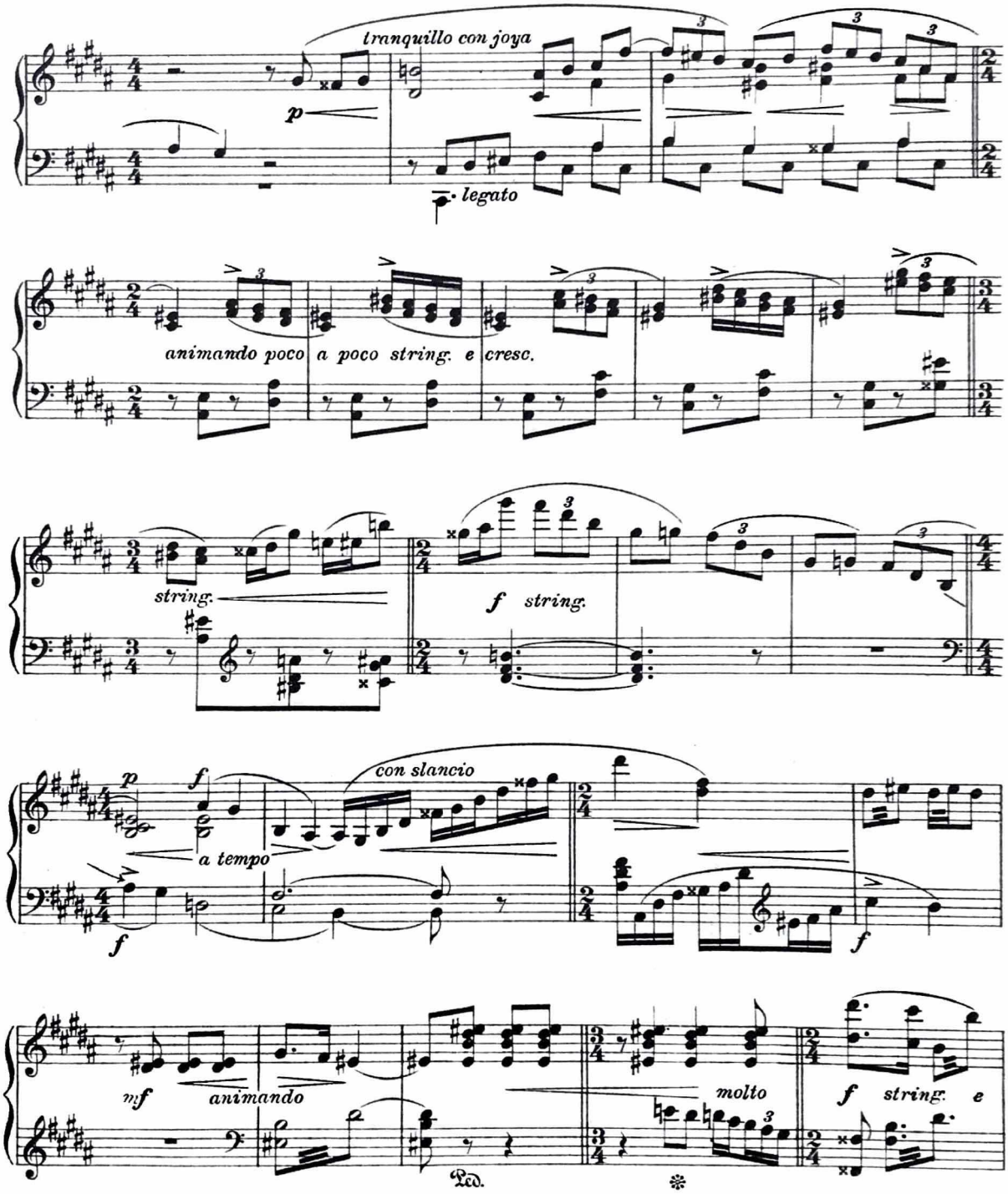
Longing in vain. ⚜ Illusión... déception.

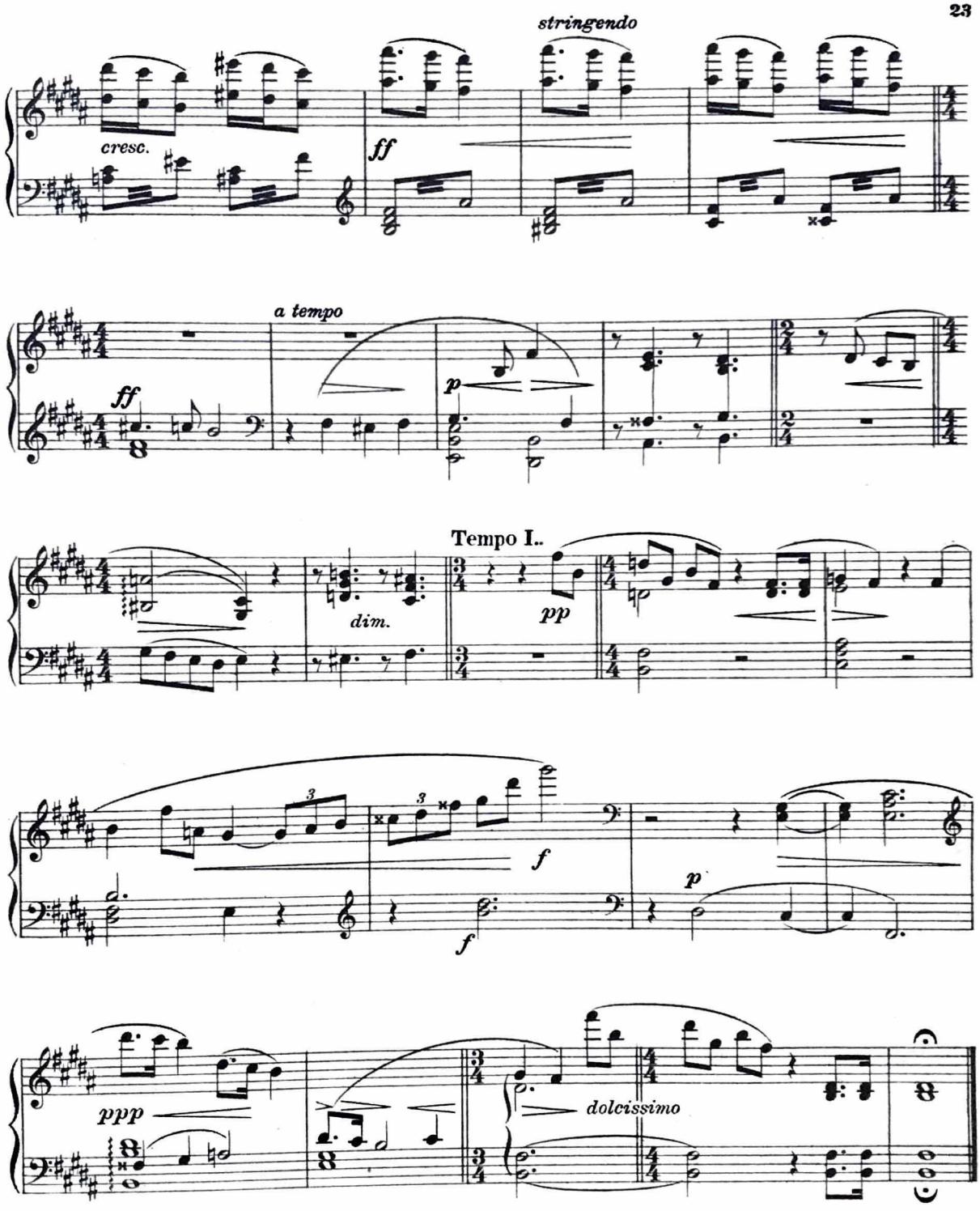
E. Jaques-Dalcroze.

Plastische Studien.



Copyright 1911 by N. Simrock, G. m. b. H., Berlin.


tranquillo con joya
p
legato
animando poco a poco string. e cresc.
string.
f string.
p
f
a tempo
con slancio
f
f
mf
animando
molto
f string. e
Ped.

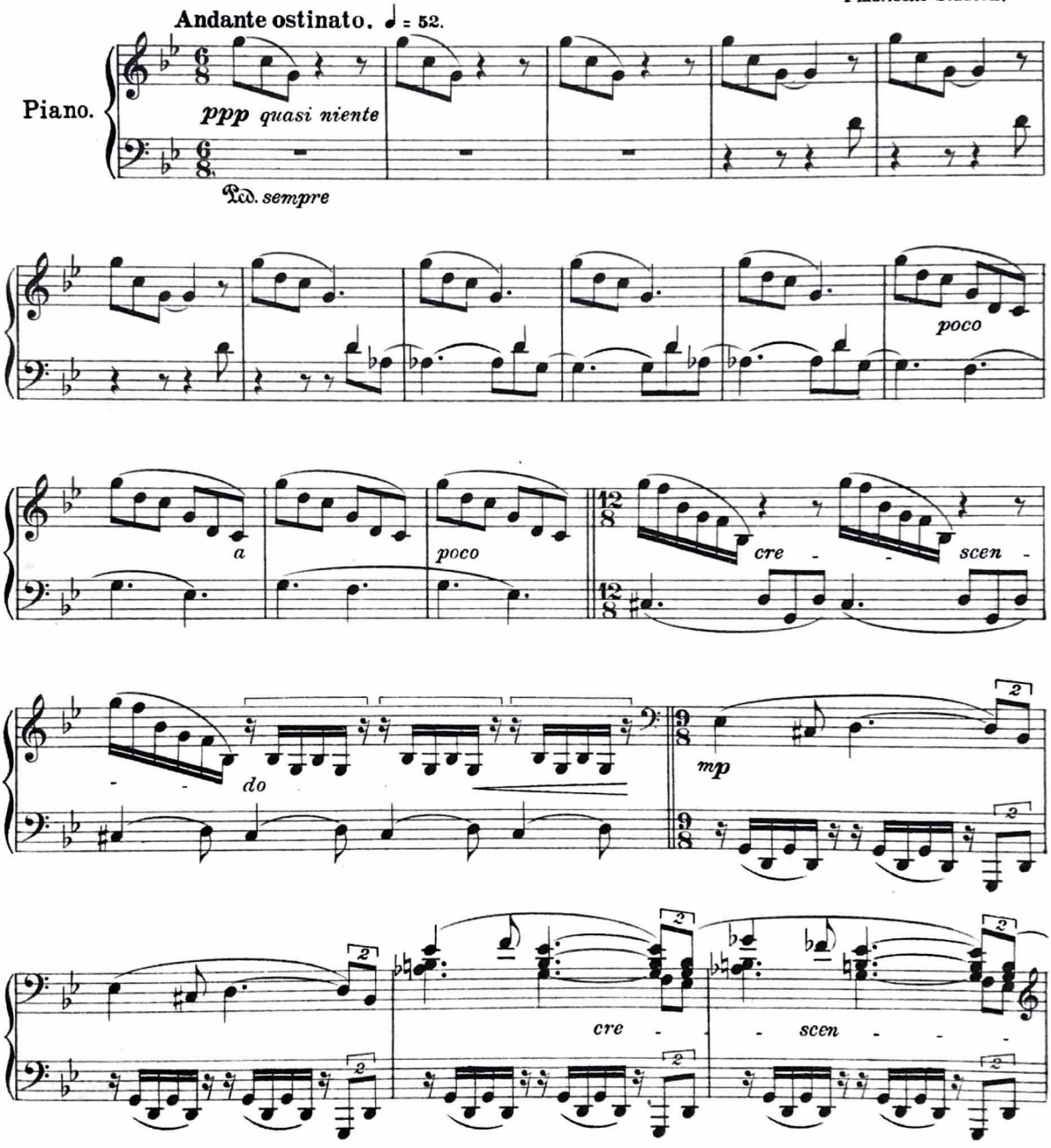

stringendo
cresc.
ff
a tempo
ff
p
Tempo I..
dim.
pp
f
f
p
ppp
dolcissimo

XV.

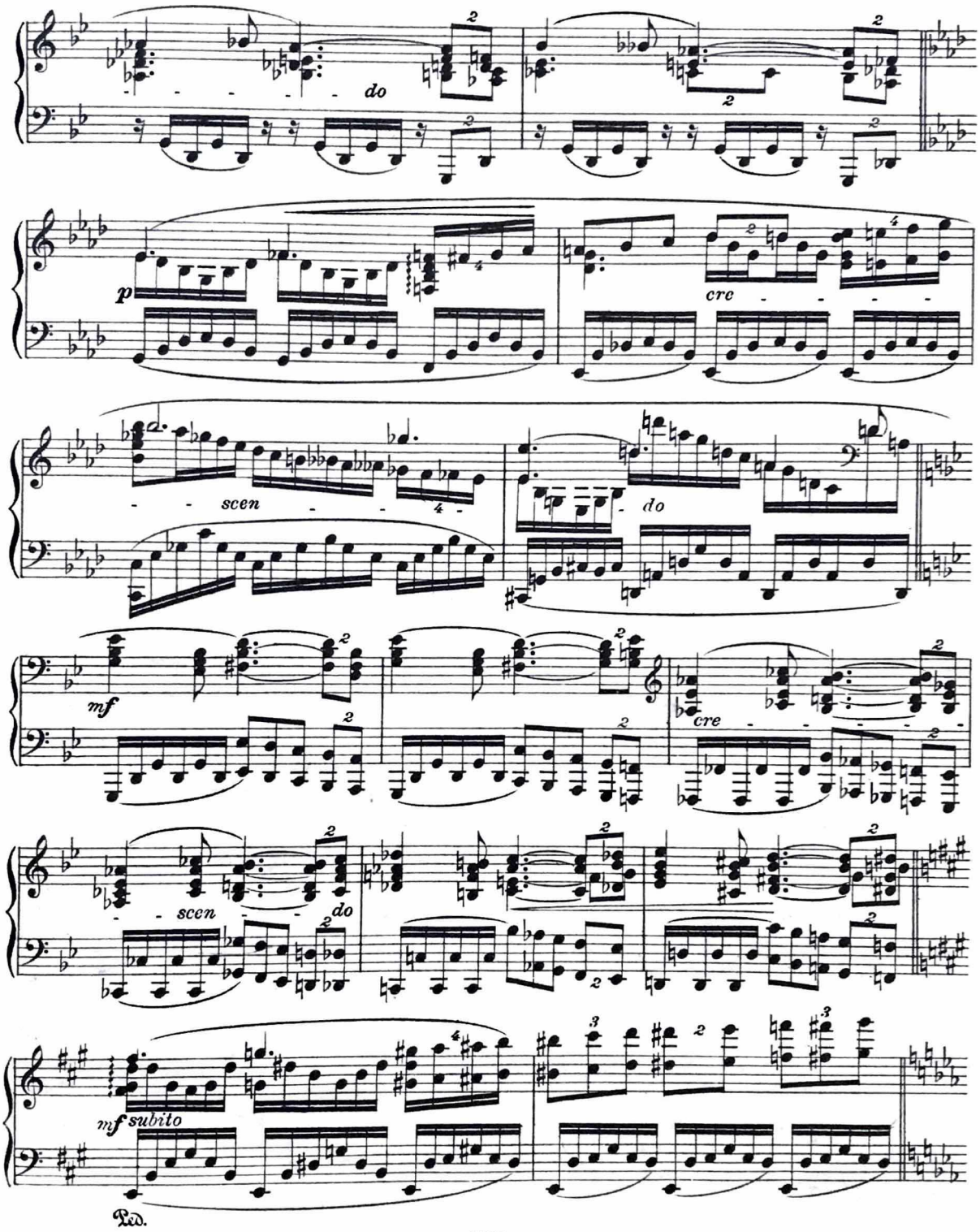
Spiel der Wellen.

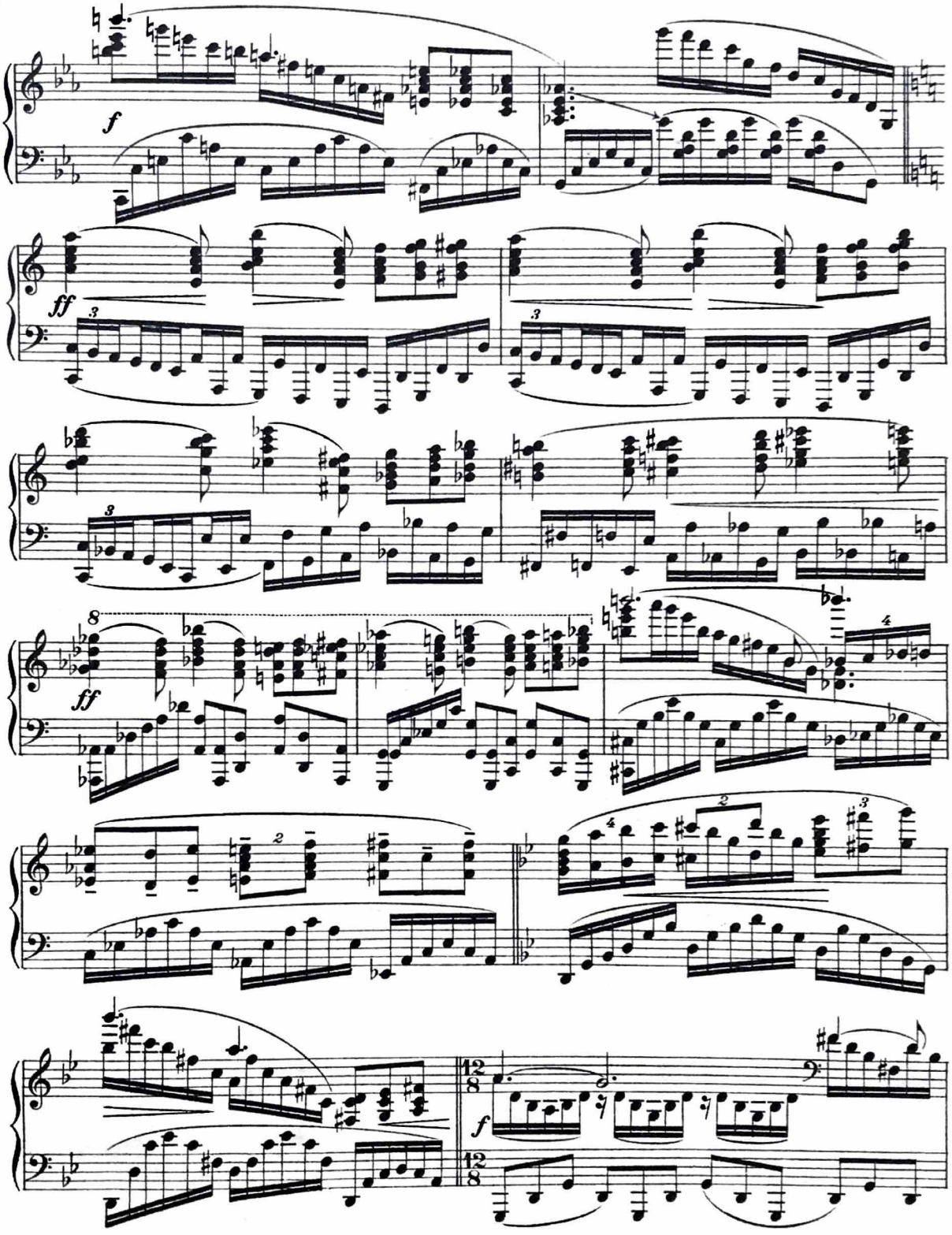
Playful Billows. ⚜ La vague.

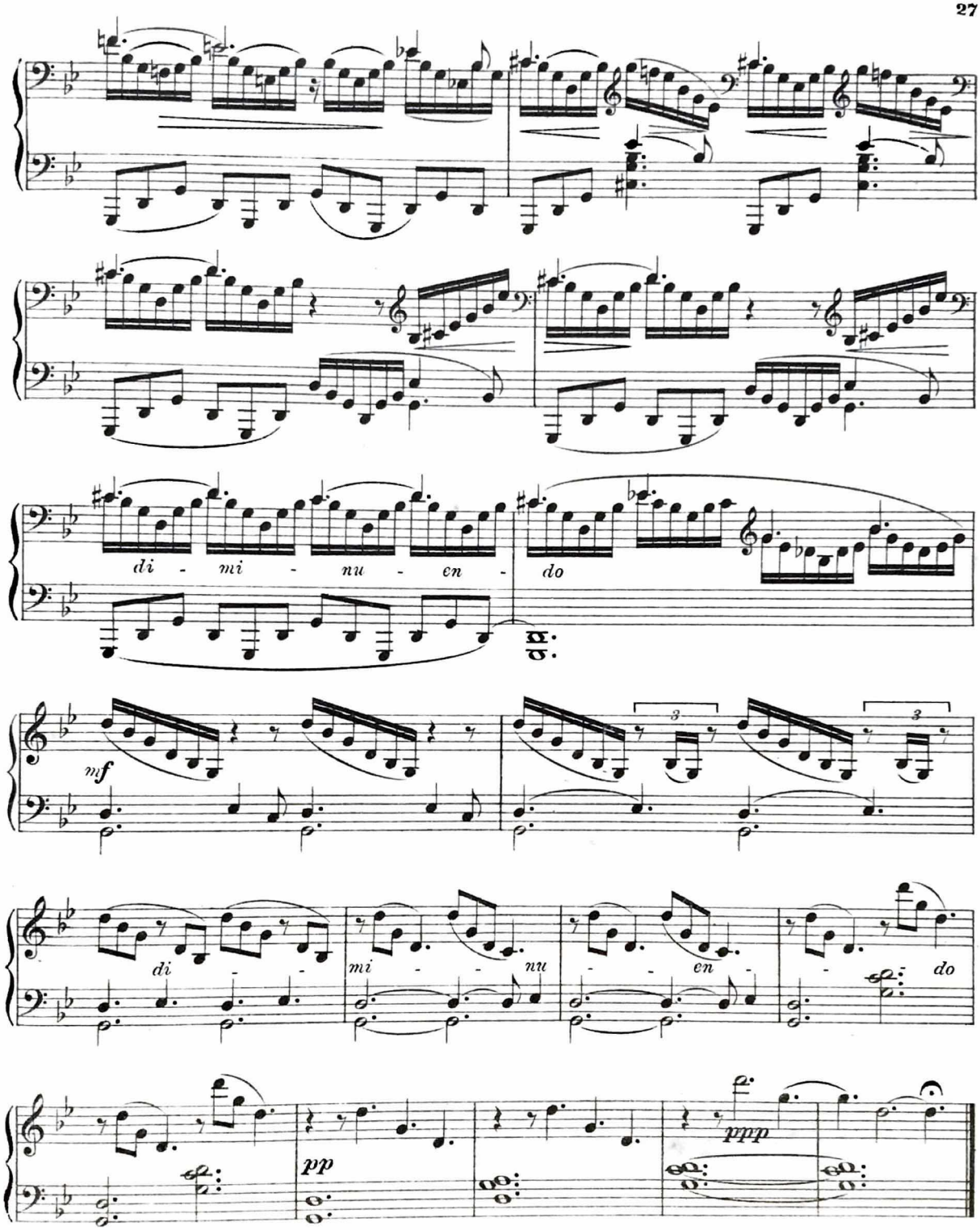
E. Jaques-Dalcroze.
Plastische Studien.



Copyright 1911 by N. Simrock, G.m.b.H., Berlin.


do
p
cre
scen
do
mf
cre
scen
do
mf subito
Ped.


f
ff
ff
f

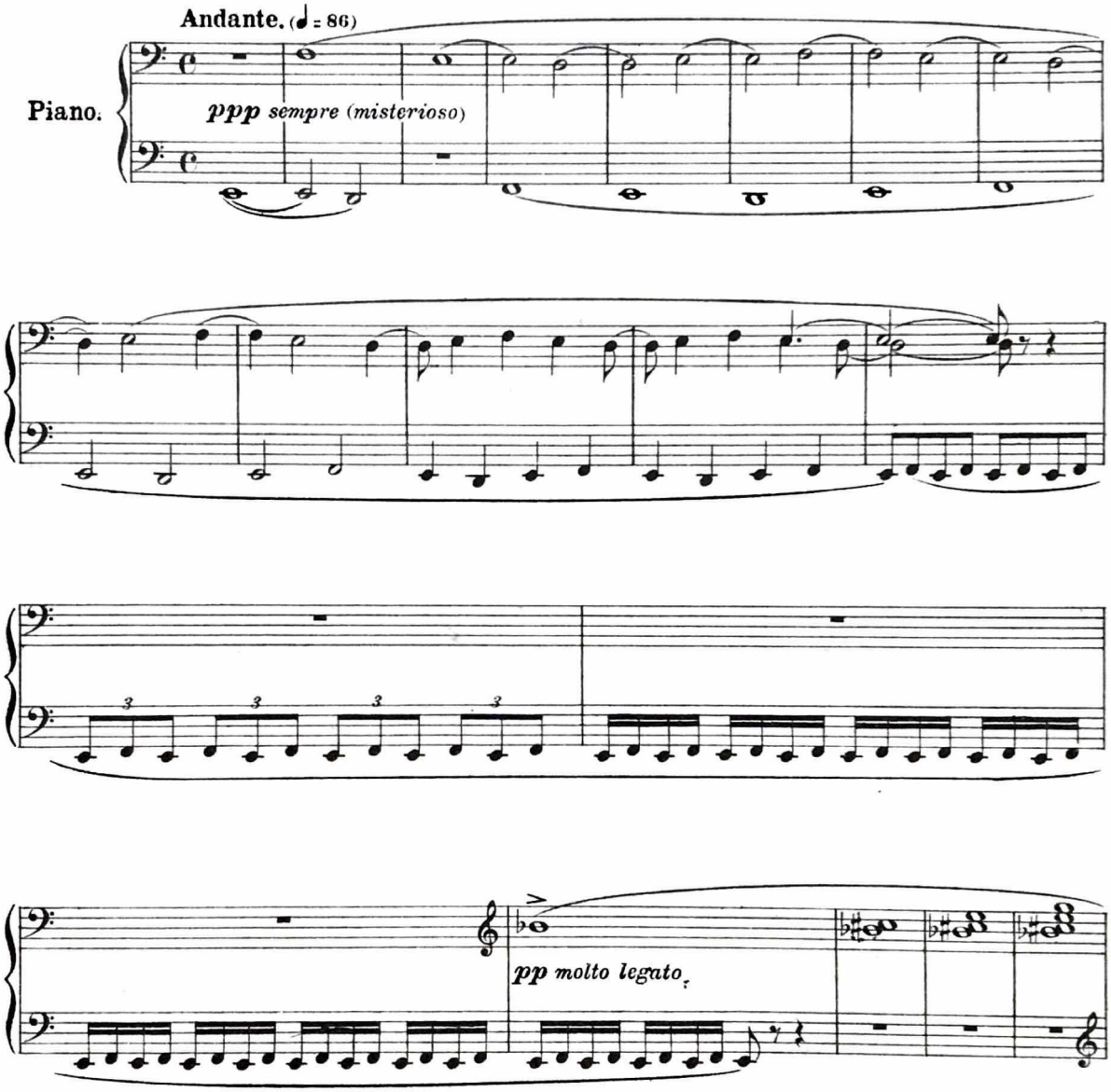

di - mi - nu - en - do
mf
di - - mi - - nu - - en - - do
pp
ppp

XVI.

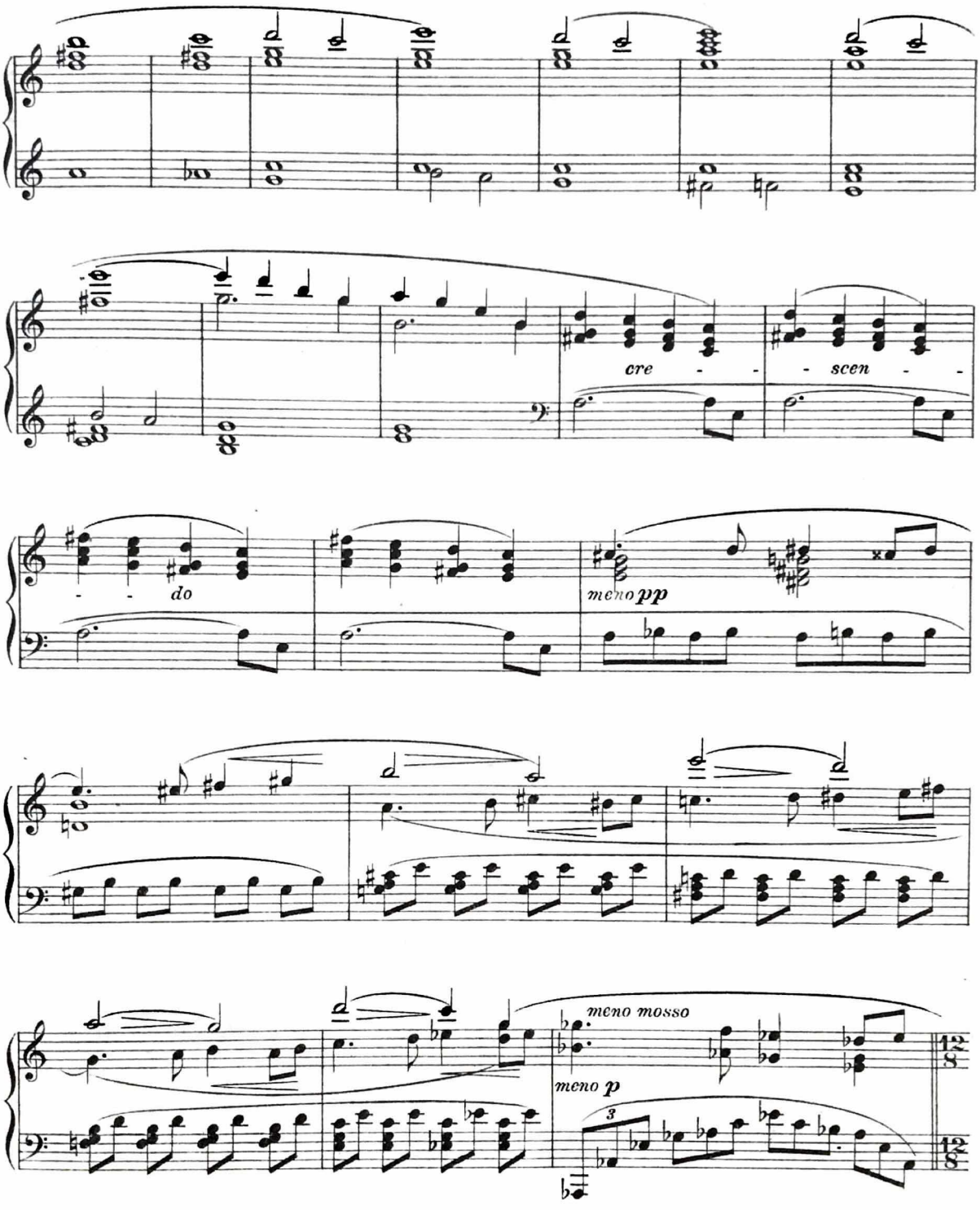
Und das Licht verdrängte die Finsternis.

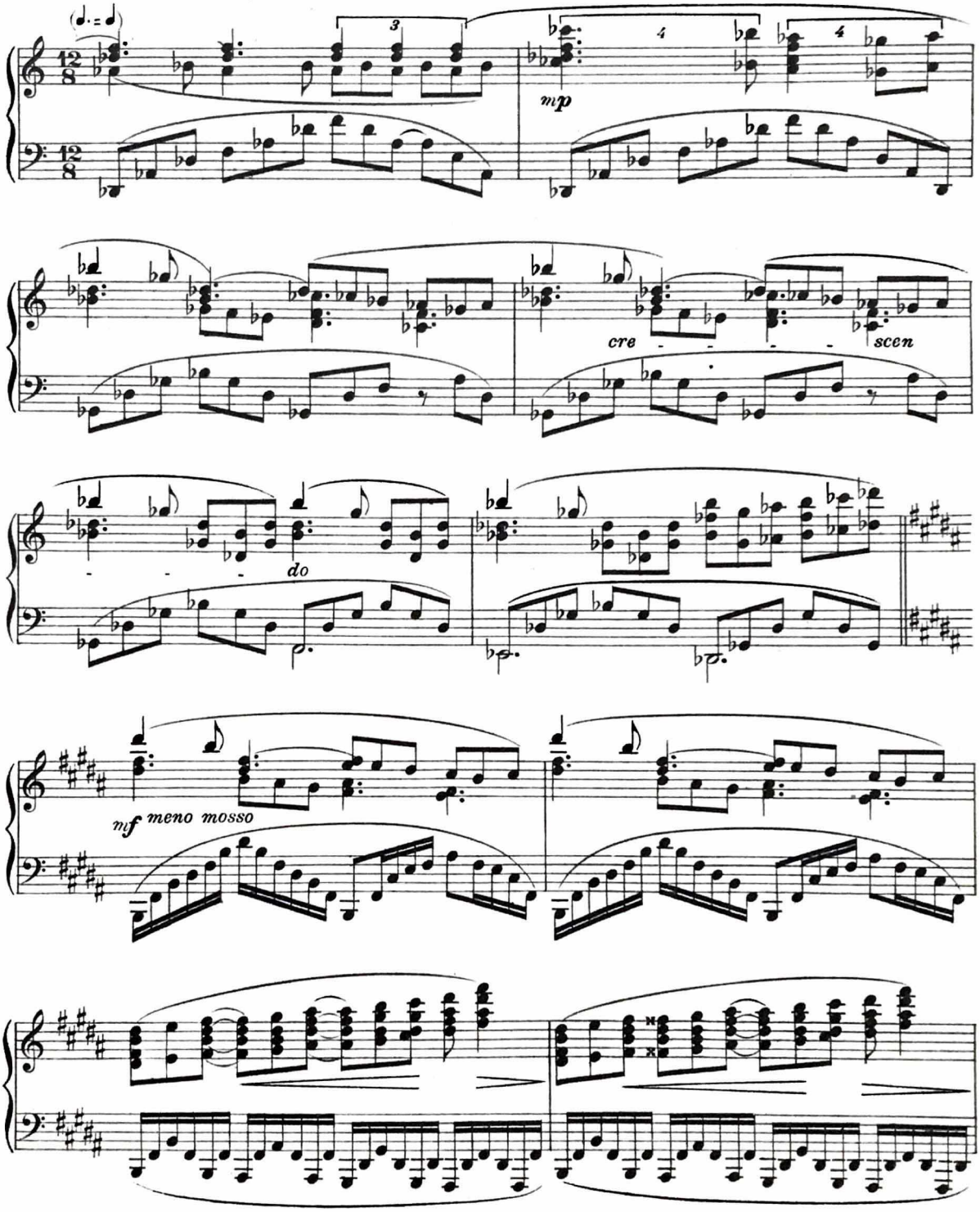
Light following Darkness. ⚜ L'éveil à la lumière.

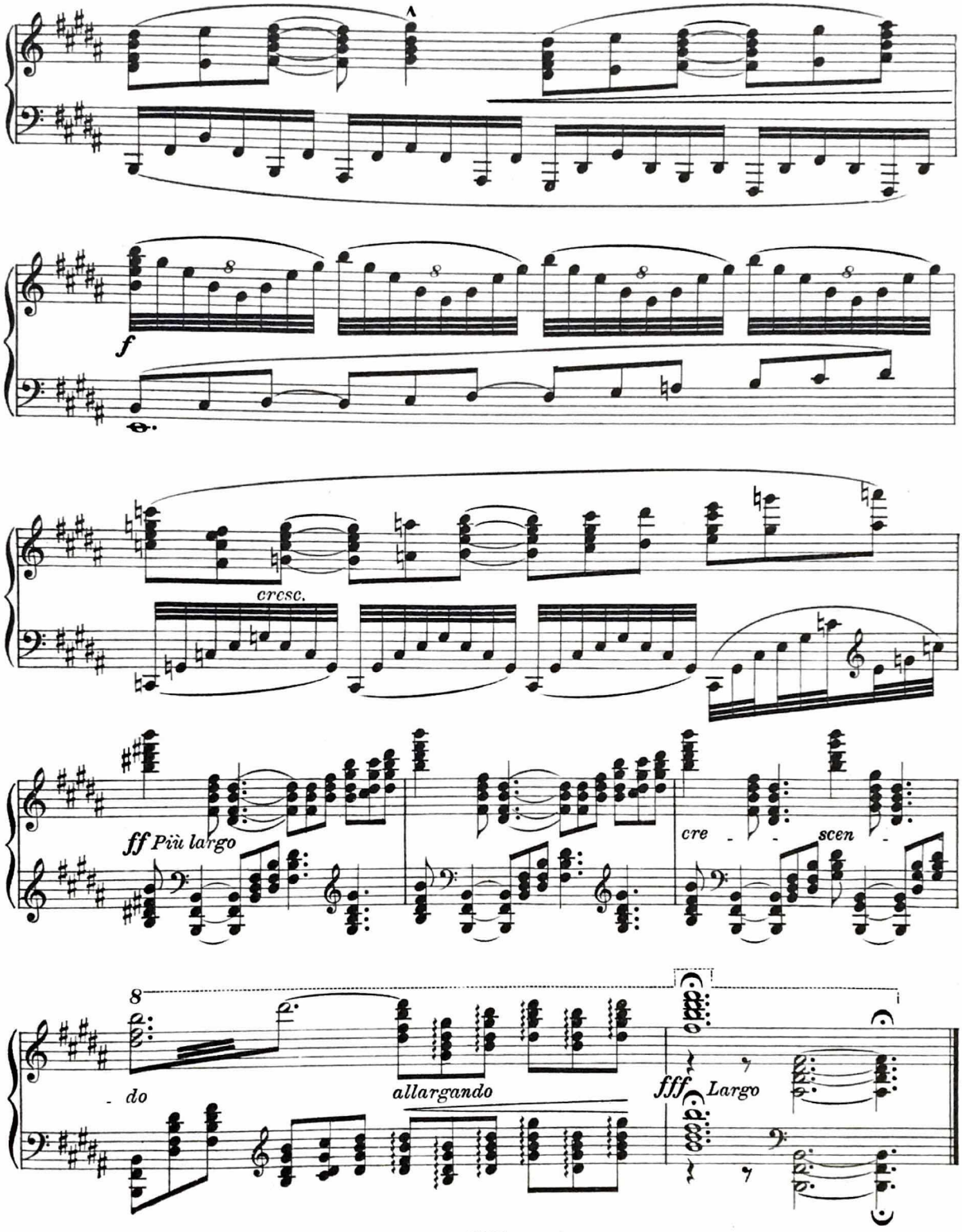
E. Jaques-Dalcroze.
Plastische Studien.



Copyright 1911 by N. Simrock, G.m.b.H., Berlin.


cre - - - scen - -
do
meno pp
meno mosso
meno p
3
12/8
12/8


mp
cre
scen
do
mf meno mosso


f
cresc.
ff Più largo
cre - scen
do
allargando
fff Largo